

ANNONCES
CLASSÉES
À PARTIR DE
LA PAGE 12

3€

L'HEBDO DES C.H.R.

LHOTELLERIE.FR

5 RUE ANTOINE BOURDELLE · 75737 PARIS CEDEX 15 · TÉLÉPHONE 01 45 48 64 64 · FAX 01 45 48 04 23 · E-MAIL lhotellerie@lhotellerie.fr · ISSN 1151-2601



De chef à chef

ESCALOPE DE FOIE GRAS,
CROÛSTILLANT DE SERRANO

LA 6^e SEMAINE AU CŒUR DES NÉGOCIATIONS

PAGES 2-3

EMPLOYEURS ET SALARIÉS LOIN D'UN ACCORD

Majorer les heures travaillées à partir de la 36^e heure ou accorder une 6^e semaine en contrepartie du maintien de la durée du travail à 39 heures dans la

profession, mais il n'est pas question de donner les deux pour le collège patronal. Les négociations sont loin d'être finies.

RÉUNIS AU SOFITEL CÉLESTINS DE VICHY

Vaste programme pour les Toques d'Auvergne en 2007

Réunis à Vichy à la fin décembre, les membres des Toques d'Auvergne ont profité de l'occasion pour présenter un ambitieux programme d'action pour 2007 : démonstrations culinaires au Salon de l'Agriculture, édition d'un livre de recettes à l'automne, stages de pâtisserie et de cuisine, et collaboration renforcée avec France 3 Rhône-Alpes-Auvergne.



Les Toques au Sofitel Célestins de Vichy, accueillies par un nouveau venu dans l'association, Pierre-Yves Lorgeoux (au centre) et leur président (à gauche), Jean-Pierre Vidal.

PAGE 4

3 500 professionnels attendus au Havre les 12 et 13 février pour la 2nde édition du festival Omnivore



PAGE 6

Toulouse : Gimm Traiteur se lance dans la pâtisserie

PAGE 9

Balladins ouvre un établissement 'Superior' nouvelle génération

PAGE 27

Toujours tendance : le terroir fait 'recettes'

2007 DÉMARRE FORT POUR L'IMMOBILIER HÔTELIER

PAGE 6

À NICE

PAGE 24

VOS QUESTIONS PAGE 11

Reprise de la chaîne Géo par CBRE Investors

Pas de trêve des confiseurs dans l'immobilier hôtelier où les transactions n'ont jamais été aussi actives. Après un chiffre record en 2006 (70 milliards de dollars, selon Jones Lang LaSalle Hotels), la lancée se poursuit sans faiblir. Ainsi, dans l'Hexagone, c'est



THIERRY SAMUEL

CBRE Investors, sous la direction de Gérard Ezavin pour le pôle hôtelier, qui vient de réaliser une opération d'envergure en reprenant la chaîne d'hôtels 2 et 3 étoiles 'Géo' implantés en province. Et ce n'est apparemment qu'un début.

Des éthylo-tests sur les comptoirs

Conscient de l'impact négatif sur l'image de la profession des excès éthyliques de certains clients, le syndicat des cafetiers-restaureurs de Nice lance une opération originale en mettant à la disposition des consommateurs des éthylo-tests. Pour Hubert Boivin, président du syndicat, il est important de sensibiliser les professionnels et leurs clients aux risques encourus et de contribuer à la sécurité routière.

Nos réponses

- La maladie ne prolonge pas le préavis
- L'astreinte doit être effectuée au domicile ou à proximité
- Vous devez établir un document unique d'évaluation des risques

INTÉRIM : HÔTELLERIE • RESTAURATION



Pour engager de vrais spécialistes,
Faites appel au Spécialiste !

ADAPTEL
Travail Temporaire



Nous assurons :
• une disponibilité 7/7 jours
• une tarification adaptée
• un recrutement de qualité

Receptionnistes
Night Audit
Veilleurs
Femmes de chambres
Maitres d'hôtel
Chefs de rang
Chefs de partie
Cuisiniers
Commis
etc...



Agence principale :
16, rue Hoche
92130 Issy-les-Moulineaux
Tél : 01 47 36 18 30 - Fax : 01 47 36 38 08

Agence Paris :
40, rue de Chabrol - 75010 Paris
Tél : 01 48 24 58 58 - Fax : 01 48 24 10 68

Agence Lyon :
3, avenue Berthelot - 69007 LYON
Tél : 04 37 65 25 90 - Fax : 04 37 65 25 99

contact@adaptel.fr

www.adaptel.fr